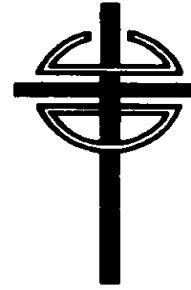


1. We welcome all first-time visitors to EFCOC.
2. We welcome Rev. Sim to speak in our church today.
3. Thanksgiving Program: a) 11/22: 6pm potluck, 7:30 pm testimony and celebration in the sanctuary. Please invite your friends/relatives to attend. b. Thanksgiving Sunday: Joint Worship starts at 10am, 11/23.
4. Our English and Children's ministry is partnering to participate in Operation Christmas Child. Thanks for your participate by either bringing in a filled shoebox, bringing in small toys, art supplies, The dead line will be end it today.
5. "Elder, Deacon, Co-worker, Leadership Training Conference" will be held this Saturday at EFC East Valley.
6. Our church will provide a 21-item blood test on 11/30 at 8:30am for anyone who is interested. If you would like to sign up, please contact Taifen Shieh today in the library after church. The blood test will cost \$45, and flu shots will also be available for \$20. We will not be able to take place if we have less than 20 participants.
7. Susanna Kuo is visiting her parents from 11/3-11/17 in Taiwan. Yen Chen is in charge of the weekly bulletin; if there is any announcement please provides her the information before Wednesday.
8. Elder & Mrs. Oliver Liu's son, Charles, will marry Angela Kim today at 3pm in San Juan Capistrano. May God bless this new family.



柑縣台福基督教會

Evangelical Formosan Church
Of
Orange County

11月9日 2008年

2645期

● 主日崇拜程序 / Worship ●

English 9:30 AM	華語 9:30am	台語 11:00am
Worship & Praise	宣召	宣召
Prayer	敬拜讚美	敬拜讚美
Scripture Reading	代禱及主禱文	代禱及主禱文
1 Jn 2:15, Matt. 6:24,	讀經: 創 1:27-28,	讀經: 創 1:27-28,
Phil 4:19	3:17-18, 賽 11:6-9	3:17-18, 賽 11:6-9
Sermon	獻詩	獻詩
Pr. Sim	證道: 賴瑞珍長老	證道: 賴瑞珍長老
"How To Live In God's	如何與大自然和平相處	如何與大自然和平相處
Abundance"	詩歌回應: # 512	詩歌回應: # 2
Offering	這是天父世界	這是天父世界
Announcements	奉獻禱告	奉獻禱告
Doxology & Benediction	歡迎/報告	歡迎/報告
	頌榮/祝禱	頌榮/祝禱

奪標年-直奔標竿、迎接挑戰 / The Year Of Winning
Press on toward the Goal, Get Ready for the Challenge

榮譽牧師(Pastor Emeritus) : 周淑慧(Pr. Chou)
牧師(Pastoral Staff) : 陳敏欽(Pr. Chen) 、 Pr. Gabe Barber
地址(Add.): 10750 Lampson Ave.
Garden Grove, CA 92840 www.efcoc.org
電話(Tel) : 714-534-5531(辦公室) Fax: 714-534-2264

	台語部 Taiwanese	華語部 Mandarin	英語部 English	兒童部 Children
9:30 AM	主日學 Sunday School	禮拜 Worship	禮拜 Worship	禮拜 Worship
11:00 AM	禮拜 Worship	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School	主日學 Sunday School

上週人數及奉獻

Last Week Attendance & Offering

主日學 Sunday School			
19	49	39	25

禮拜 Worship			
81	73	88	

全部禮拜人數		Worship Total	
		242	

經常費 General Fund			
\$2,780.00	\$2,794.92	\$1,800.70	

其他奉獻 Other Offering			
宣道 / Mission	愛心 / Love		\$170.00
建堂 / Building	感恩 / Thanks		\$50.00

上週奉獻共計	Last Week Offering Total	\$7,595.62
--------	--------------------------	------------

該月累計	Accumulation for the Month	\$7,595.62
------	----------------------------	------------

該月預算	Budget for the Month	\$54,807.69
------	----------------------	-------------

今日招待及司會

Today's Ushers & Presiders

今日領詩		
陳佳霖 陳富美	陳瓊琪 張秋菊	Joanna Angie Phoebe
呂炳奇	劉富誠	Pouger Ann

下週招待及司會

Next week's Ushers & Presiders

陳三雄 康妙英	王長雄 王鵬妃	Joanna Amy Joanna
邱顯輝	楊錫禮	David Shieh

下週証道

Next Week's Preachers

陳信宏牧師	陳信宏牧師	Pr. Barber
-------	-------	------------

【歡迎】歡迎第一次來參加聚會的兄弟姐妹。

【崇拜時間】11月及12月，除了感恩節及聖誕節主日合堂以外，台華語分堂聚會。華語9:30am, 台語11:00am。禱告會9:00 am；成人主日學：台10:00-10:50am, 華11:10am-12:00pm。

【感恩節見證晚會】將於11/22 舉行，下午6:00pm 開始聚餐，請攜帶自己拿手好菜準時參加。餐後約7:30pm 請大家移往大會堂參加見證晚會。本次晚會教會將準備火雞、水果、熱湯、飲料。六歲以下兒童，備有褓母照顧。任何意見或問題請洽黃國書執事。

【辦公室】聖慧姊妹 11/3-17 回台探親，週報恢復由燕珠姊妹製作。欲刊登消息請務必於週三前提出。

【Shoe Box】英文部和兒童部發起的愛心禮物活動今日截止。尚未參與的兄弟姐妹請踴躍參與。

【健康檢查】11/30，8:30am 在教育館有全身 21 項抽血檢查，費用約 45 元，感冒預防注射約 20 元。有意者請於今日到圖書室登記，負責人：趙黛芬姊妹。

【領袖訓練會】總會於本週六，9am-5pm，在東安台福教會為2009年度長執同工舉辦領袖訓練會。

【按牧】本會過去會友王桂美傳道，將於今日下午 2 時在聖達台福基督教會舉行按牧典禮，歡迎參加。

【喜訊】劉富誠長老夫婦的兒子 Charles 將於今日下午 3 時，與 Angela Kim 在 San Juan Capistrano 舉行婚禮，願主祝福。

【肢體消息】請代禱：a. 邱顯輝長老的母親微恙，現在正在 Anaheim Terrace Care Center 調養 (#101)。 b. Danny & Amy 的女兒 Abigail 已於週五返家。 c. 黃秋苑的父親剛作完第二次的化療。 d. 郭家暢的父親因肺炎入院。 e. 普世小組(Placentia)10 人 11/8-11 前往新墨西哥，享受神大自然的作為及組員感情的連繫。